

新聞行情日本  
星房虛昴停印  
近郊費酌加

週年價銀陸員  
每月價銀陸毫  
日另出附張

第六百七十四卷

請試功力

司各脫乳白魚肝油最大之功力能治老少  
諸症童叟男婦皆獲奇功  
司各脫魚肝油可以回復病後之元氣  
司各脫魚肝油可以回復氣力  
司各脫魚肝油其味甚甘無論如何嬌弱皆能服食誠養身莫大之補劑者也  
勿爲僞貨所騙  
今日服食司各脫之魚肝油則氣力亦由今日回復矣

老牌  
 三炮台  
 活邊  
 卑角  
即孔雀  
 珍珠船嘜  
 鯉魚嘜  
 急士頓  
 派列嘜  
 以上各馳名牌號捲烟  
 皆係英美煙公司所製  
 此係英國公司乃屬英  
 商諸君慎勿錯認請  
 勿買冒充之貨以至魚  
 目混珠爲望  
 一千九百零五年七月廿二號

**正金銀行告白**

敬啟者本銀行在日本橫濱準創自壹千八百八十年議集資本金二千肆百萬圓 一實先取備本金壹千八百萬圓 一豫備本金六百萬圓 另盈餘積項金九百七十二萬圓計現收備資本并盈餘積項金合共貳千七百七十七萬圓正總銀行設在橫濱並分枝各行於 日本東京 神戶 長崎 上海 遼陽 大連灣 北京 天津 牛庄 香港 孟米 英京倫敦 美國紐約 舊金山 檀香山 法國利安等埠 經閱多年本行專做買賣匯兌附揭生理如蒙 賜顧本行收支各事定然快捷妥當公平茲將 貴商賁戶附貯本行利息列左

三個月期週息二厘算  
六個月期週息肆厘算  
十二個月期週息五厘算  
日息照息貳厘算

光緒三十年正月廿五日  
香港正金銀行代理人謹啟

臺灣銀行告白

敬啓者本銀行總寫字樓設在台北實備資本銀五百萬圓今分枝本港日本即通商各埠專做買賣滙兌附揭銀兩生理

謹將本行利息列左

三個月期週息五釐算 六個月週息四釐算  
三個月週息三釐算 日息計週息二釐算

貴商賜顧請移玉步到中環皇后大道第四號即都參利街花旗酒店斜對面本行寫字樓面商是荷

壬國旦七

癸卯年 四月十五日 臺灣銀行司理人啓

香港 上海 銀行

計開  
三個月期週息二釐半算  
六個月期週息三釐半算  
十二個月期週息四釐算  
香港一千八百九十五年八月一號  
總司理人士勿神謹啟

萬國寶通銀行

啓者本銀行實備資本  
美國金錢銀壹千萬圓  
總寫字樓在美國鳥約  
半分行在英京 舊金  
山 墨西哥 小呂宋  
架刺吉打 石叻  
庇能 香港 廣州省  
城 宿務 上海 橫  
濱 門地利 華盛頓

招人投票

茲招人投票承接香港國家水師船澳家私工  
程由一千九百零五年九月一號起計以十  
二個月為期  
投票格式紙可向國家水師船澳管倉員弁領  
取限一千九百零五年八月十八號禮拜五  
日正午以前投遞  
凡取投票格式紙須貯下銀壹百員如所投之  
票不中取則將此銀交回  
一千九百零五年 八月 十五號啓

屋地告白

啓者茲有屋地一段坐落省城南龍翔地方  
寬濶約四十餘畝內有屋棧數間出入上落甚  
之便宜倘有財東欲作此屋地者請向打波地  
對面禮和洋行辦房便知地價亦甚相宜此佈  
乙巳年 七月十四日 禮和辦房啟

管業須知

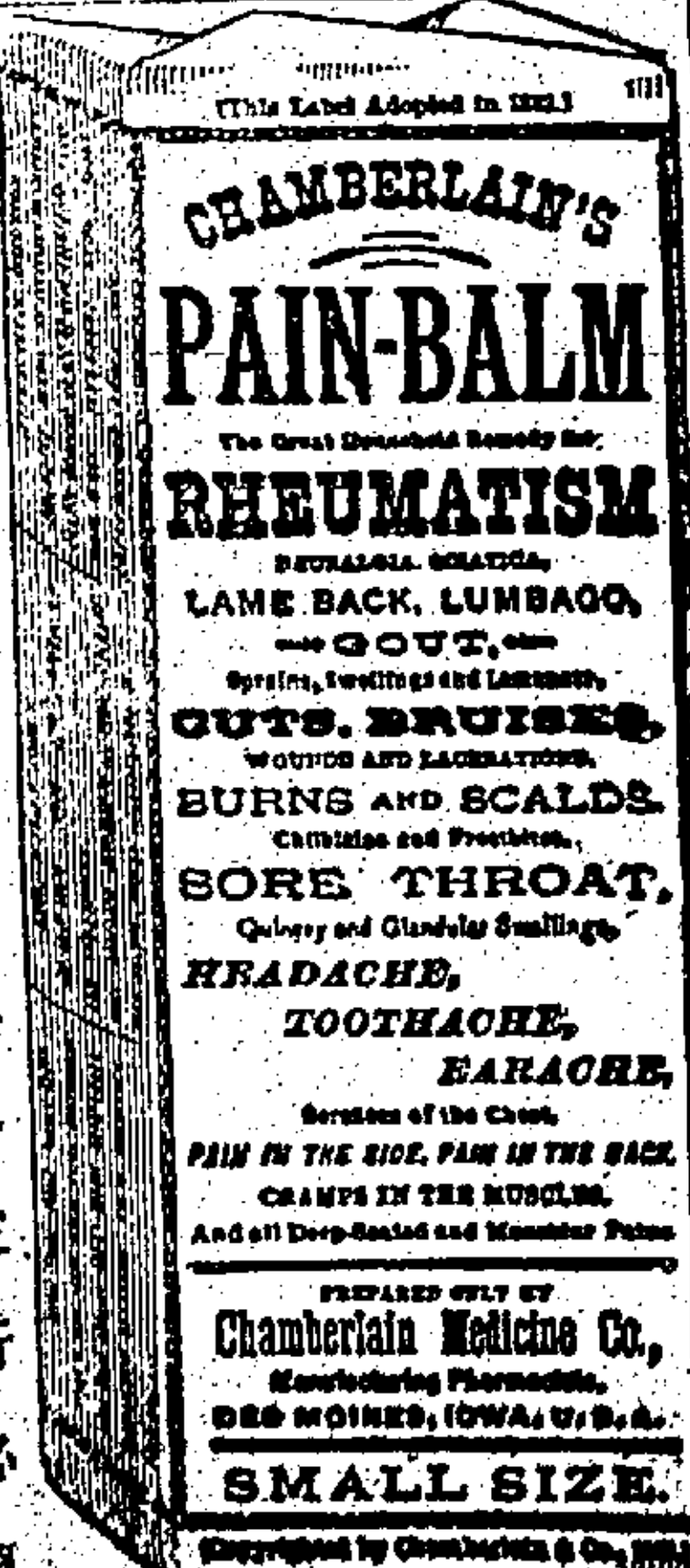
啓者本港連年患疫源例甚嚴防疫章程日新  
月異緣爲居民衛生起見故不得不然也所慮  
者我華人新例未諳是以一切間格無不動手  
輒錯門徑茫然甚至有更改數回猶未合例者  
人咸苦之茲欲利便居民特爲刊登日報凡屬

之屋宇樓房要修間村等更役自  
軍潔局憲諭及工務司札令即更正

時到本寫字樓與黃麗生面商務必深情相告俾合新章無論費時久暫概不取值惟須盡則者取值格外從廉仍候工務司批准始行作實否則分文不取以昭公允此佈  
宣統二年六月十九日  
皇后大道中門牌第三十五號式樓  
黃麗生

藥痛止廉伯會  
CHAMBERLAIN'S PAIN BALM

一〇〇〇  
 大方醫胸以部  
 治脞各傷  
 如思痛  
 有處亦  
 痛即藥  
 能到同  
 奏效春  
 風至腰  
 濕一痛  
 寄一  
 售  
 價銀半



源

代寄各埠實價無欺  
香港中環德輔道中街口廿號  
省城大南大街嶺海報館左便開張  
粵東省城香港德源隆啓

合興堂主人鄭石業合啟  
日以前各項銀兩數目歸退股人料理與鄭石  
業合成堂無涉日後叙芳生意盈虧亦與退股  
人無涉 乙巳年 七月十一日 乙巳年  
承頂人鄭石業合成堂啟

印





光明眼藥散 治眼疾 凡眼目紅腫 羞明怕日 淚流不止 翳障遮睛 迎風流淚 一切眼疾 無不立效  
清涼解毒散 治一切瘡毒 凡一切瘡毒 疔瘡 癰疽 疔毒 瘰癧 痔瘡 脫肛 漏管 一切瘡毒 無不立效  
止咳化痰散 治一切咳嗽 凡一切咳嗽 傷風咳嗽 肺癆咳嗽 氣喘咳嗽 痰多咳嗽 一切咳嗽 無不立效  
寧神定志散 治一切神經 凡一切神經 驚悸怔忡 健忘失眠 頭暈目眩 耳鳴眼花 一切神經 無不立效  
清血解毒散 治一切瘡毒 凡一切瘡毒 瘡癤 疔瘡 癰疽 疔毒 瘰癧 痔瘡 脫肛 漏管 一切瘡毒 無不立效  
滋陰補腎散 治一切虛損 凡一切虛損 腰膝痠軟 精神不振 遺精白濁 陽痿不舉 一切虛損 無不立效  
三鞭補腎酒 治一切虛損 凡一切虛損 腰膝痠軟 精神不振 遺精白濁 陽痿不舉 一切虛損 無不立效  
滋陰補腎酒 治一切虛損 凡一切虛損 腰膝痠軟 精神不振 遺精白濁 陽痿不舉 一切虛損 無不立效  
三鞭補腎酒 治一切虛損 凡一切虛損 腰膝痠軟 精神不振 遺精白濁 陽痿不舉 一切虛損 無不立效

三井洋行告白  
明治火燭燕  
本公司告白  
本公司代理明治火燭燕 凡一切火燭燕 無不立效  
本公司代理明治火燭燕 凡一切火燭燕 無不立效  
本公司代理明治火燭燕 凡一切火燭燕 無不立效

威阿威聖藥  
專治婦人一切病症及子宮瘡等症 凡一切婦人病症 無不立效  
威阿威聖藥 專治婦人一切病症及子宮瘡等症 凡一切婦人病症 無不立效  
威阿威聖藥 專治婦人一切病症及子宮瘡等症 凡一切婦人病症 無不立效

上等雙鏡發售  
本行常有上等雙鏡發售 凡一切雙鏡 無不立效  
本行常有上等雙鏡發售 凡一切雙鏡 無不立效  
本行常有上等雙鏡發售 凡一切雙鏡 無不立效

承頂告白  
啟者本行現有上等麵粉 凡一切麵粉 無不立效  
承頂告白 啟者本行現有上等麵粉 凡一切麵粉 無不立效  
承頂告白 啟者本行現有上等麵粉 凡一切麵粉 無不立效

遺失銀單  
啟者本行現有銀單 凡一切銀單 無不立效  
遺失銀單 啟者本行現有銀單 凡一切銀單 無不立效  
遺失銀單 啟者本行現有銀單 凡一切銀單 無不立效

參真價廉  
啟者本行現有參真價廉 凡一切參真價廉 無不立效  
參真價廉 啟者本行現有參真價廉 凡一切參真價廉 無不立效  
參真價廉 啟者本行現有參真價廉 凡一切參真價廉 無不立效

全益柴炭有限公司  
招股廣告  
本公司現有招股 凡一切招股 無不立效  
全益柴炭有限公司 招股廣告 本公司現有招股 凡一切招股 無不立效  
全益柴炭有限公司 招股廣告 本公司現有招股 凡一切招股 無不立效

承頂告白  
啟者本行現有承頂告白 凡一切承頂告白 無不立效  
承頂告白 啟者本行現有承頂告白 凡一切承頂告白 無不立效  
承頂告白 啟者本行現有承頂告白 凡一切承頂告白 無不立效

理和  
啟者本行現有理和 凡一切理和 無不立效  
理和 啟者本行現有理和 凡一切理和 無不立效  
理和 啟者本行現有理和 凡一切理和 無不立效

自行改用上等麵粉廣告  
啟者本行現有自行改用上等麵粉廣告 凡一切自行改用上等麵粉廣告 無不立效  
自行改用上等麵粉廣告 啟者本行現有自行改用上等麵粉廣告 凡一切自行改用上等麵粉廣告 無不立效  
自行改用上等麵粉廣告 啟者本行現有自行改用上等麵粉廣告 凡一切自行改用上等麵粉廣告 無不立效

退股告白  
啟者本行現有退股告白 凡一切退股告白 無不立效  
退股告白 啟者本行現有退股告白 凡一切退股告白 無不立效  
退股告白 啟者本行現有退股告白 凡一切退股告白 無不立效

源德  
啟者本行現有源德 凡一切源德 無不立效  
源德 啟者本行現有源德 凡一切源德 無不立效  
源德 啟者本行現有源德 凡一切源德 無不立效

轉股告白  
啟者本行現有轉股告白 凡一切轉股告白 無不立效  
轉股告白 啟者本行現有轉股告白 凡一切轉股告白 無不立效  
轉股告白 啟者本行現有轉股告白 凡一切轉股告白 無不立效

理和  
啟者本行現有理和 凡一切理和 無不立效  
理和 啟者本行現有理和 凡一切理和 無不立效  
理和 啟者本行現有理和 凡一切理和 無不立效

自行改用上等麵粉廣告  
啟者本行現有自行改用上等麵粉廣告 凡一切自行改用上等麵粉廣告 無不立效  
自行改用上等麵粉廣告 啟者本行現有自行改用上等麵粉廣告 凡一切自行改用上等麵粉廣告 無不立效  
自行改用上等麵粉廣告 啟者本行現有自行改用上等麵粉廣告 凡一切自行改用上等麵粉廣告 無不立效

退股告白  
啟者本行現有退股告白 凡一切退股告白 無不立效  
退股告白 啟者本行現有退股告白 凡一切退股告白 無不立效  
退股告白 啟者本行現有退股告白 凡一切退股告白 無不立效

源德  
啟者本行現有源德 凡一切源德 無不立效  
源德 啟者本行現有源德 凡一切源德 無不立效  
源德 啟者本行現有源德 凡一切源德 無不立效

轉股告白  
啟者本行現有轉股告白 凡一切轉股告白 無不立效  
轉股告白 啟者本行現有轉股告白 凡一切轉股告白 無不立效  
轉股告白 啟者本行現有轉股告白 凡一切轉股告白 無不立效

星洲行  
啟者本行現有星洲行 凡一切星洲行 無不立效  
星洲行 啟者本行現有星洲行 凡一切星洲行 無不立效  
星洲行 啟者本行現有星洲行 凡一切星洲行 無不立效

請  
啟者本行現有請 凡一切請 無不立效  
請 啟者本行現有請 凡一切請 無不立效  
請 啟者本行現有請 凡一切請 無不立效

司各脫乳白魚肝油  
啟者本行現有司各脫乳白魚肝油 凡一切司各脫乳白魚肝油 無不立效  
司各脫乳白魚肝油 啟者本行現有司各脫乳白魚肝油 凡一切司各脫乳白魚肝油 無不立效  
司各脫乳白魚肝油 啟者本行現有司各脫乳白魚肝油 凡一切司各脫乳白魚肝油 無不立效

臺灣銀行告白  
啟者本行現有臺灣銀行告白 凡一切臺灣銀行告白 無不立效  
臺灣銀行告白 啟者本行現有臺灣銀行告白 凡一切臺灣銀行告白 無不立效  
臺灣銀行告白 啟者本行現有臺灣銀行告白 凡一切臺灣銀行告白 無不立效

CHAMBERLAIN'S PAIN-BALM  
RHEUMATISM  
LAME BACK, LUMBAGO, GOUT, BRUISES, BURNS AND SCALDS, SORE THROAT, TOOTHACHE, EARACHE  
Small size advertisement for Chamberlain's Pain-Balm.



務使貧難產婦盡沾其益此乃本隊同人區區之意也  
一千九百零五年七月 卅一號  
二馬路第八號差館對面 宣統三年七月廿二號

## 電報譯錄

○南非洲華工誹冤 近日由非洲回華之華工對八云該處薄待工人有三款一曰糧食不敷二曰食無新鮮菜蔬其第三款未言明白聞工人有代表員前往英國礦務公司訴冤工人集資六百磅與代表員

○電車屬英 某西報因恐本港有未知底蘊之華人信電車爲美國人物業昨日特致書本館恐爲聲明云電車之股份盡屬英人無一股份屬美人者請爲登報云云

○命案詳臬 張發被控在符符灣謀害蛋女石九一案十五日在府署提訊府官取錄臬堂醫牛口供後將案詳臬定十八日在臬署審訊

○臬案 經康店控榮利店六百四十八員一案十五日提訊原告請賓拿律師被告請高靈律師該項供供給海澄小輪煤炭價值臬堂判原告得直

○府案 有華人從省拐男子二名附船來港欲往星架坡被人觀破執遞於案判九閱月禁工監

素苦於上下隔閡呼籲無門不得不俯就成畫  
多此齟齬若論終始二字美人與畢之初爲華  
工首至何可招之即來揮之即去實則以信立  
國者當先禮工人其次乃及費紳巨賈也  
一謂坎拿打新金山入境稅重何反不與抵制  
等語試問凜守國法吾華有事非轉約何敢  
驟更法因曩年吾華與美國約滿例得磋商利  
弊故屢求美政府刪除苛虐久不獲命致有此  
也素欽美國歷著文明常惜華族君權壓力過  
重自近年始涉開通是事正在一伸民志爲文  
明初步之階在美邦除埃利士工黨爲自利相  
警外其餘名紳賢士應同贊成觀我民困何可  
再爲刻論也

一謂美國於華常在保護之心清太后當賴和  
交何獨憐鴉族之民反輕國內等語試問我後  
自居元后豈有內外之分惟素倚股肱未諳利  
強以元氣爲主要義而已在美邦既以敝國爲  
市場且教友愛富成此民志使敝國自強積弱  
之由興立憲之銳將見邦交永固共享昇平不

步騰列於下

○串刺土嚙金嘴吧西烟 十枝紙包  
廿枝紙包

五十枝罐庄內加竹嘴

○藍白牌嚙吧西烟 十枝紙盒庄  
廿枝紙包

○紅公嚙吧西烟 十枝紙包庄

此等捲烟特別揀選上等烟葉加工泡製不熟  
不燥其味異香價廉批發行零沽亦可諸同胞  
光顧請至威靈頓街門牌一百二十二號面議  
是荷兼自辦吧西烟仔烟絲發行 廿廿日

乙巳年 七月十六日 祥安號謹啟

告白

此番做班過港 蒙福建福興公司留駐在太  
平戲院開演一禮拜幸 叨閩港紳商往觀贊  
美又承全鄉 諸君並公司賞賜多金此款係  
本班分給子弟而公司戲院均無干預並無白  
分做班受惠殊深銘感無既茲已完場不日垂  
十三日

光緒三十一年  
全盤退手人  
陳繼樊 劉炳瑜  
周祐新 高煥霖  
王懋勸等啟

承頂告白

啓者高陞街門牌第十五號十七號福祥欄鷄鴨生意原日係陳繼樊周祐新劉炳瑜高煥霖王懋勸等分東西合股同做今因各股東志別業願將福祥欄鷄鴨生意舖底招牌傢私架生貨物賬項附揭會項欄信借項與及內外櫃銀兩全盤頂與合成堂承受准於七月廿一日交易清楚如福祥欄日前有欠到各號貨項附揭會項等限期於七月廿日以前携單到福祥欄櫃面掛號查核安富交新承受人合成堂受理人王康大經手加簽名字單內方為實據俟交易之日由新人支結清楚倘二十日不到掛號乃係自誤與新承受人無涉至承頂之後仍用回福祥欄字號加多和記二字開張日後生意盈虧與舊人無涉倘各寶號欠到福祥欄舊項附揭欄信會借等項須交到舖面蓋回福祥和記欄收銀圖章方為實據如福祥欄日前有代人担保等情俱歸舊人經手是問與新人無

光緒三十一年  
全盤退手人  
陳繼樊 劉炳瑜  
周祐新 高煥霖  
王懋勛等啟

承頂告白

啓者高陞街門牌第十五號十七號福祥欄雞鴨生意原日係陳繼樊周祐新劉炳瑜高煥霖王懋勛等分東西合股同做今因各股東志別業願將福祥欄雞鴨生意舖底招牌傢私傢生貨物賬項附揭會項欄信借項與及內外權銀兩全盤頂與合成堂承受准於七月廿一日交易清楚如福祥欄日前有欠到各號貨項附揭會項等限期於七月廿日以前携單到福祥欄櫃面掛號查核妥當交新承受人合成堂頂理人王康大經手加簽名字單內方為實據俟

交易之日由新人支結清楚倘二十日不到掛號乃係自誤與新承受人無涉至承頂之後仍用回福祥欄字號加多和記二字開張日後生意盈虧與舊人無涉倘各寶號欠到福祥欄貨項附揭欄信會借等項須交到舖面蓋回福祥和記欄收銀圖章方為實據如福祥欄日前有代人担保等情俱歸舊人經手是問與新人無涉特此聲明以免後論此佈

乙巳年 七月十五日 合成堂謹啟

廿十日

聘有英國女醫生一位從中隨時開照如有貧  
婦難產帶他助理者亦必親臨料理不取分文  
務使貧難產婦盡沾其益此乃本院同人區區  
之冀也 一千九百零五年七月 卅一號







藥舖宜  
平放切  
勿傾側

明晶洋行謹啟

香港正和堂主人謹啓

光緒二十一年六月初一日 廣州金具天

100

100



1999, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014, 2015, 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023, 2024, 2025, 2026, 2027, 2028, 2029, 2030, 2031, 2032, 2033, 2034, 2035, 2036, 2037, 2038, 2039, 2040, 2041, 2042, 2043, 2044, 2045, 2046, 2047, 2048, 2049, 2050, 2051, 2052, 2053, 2054, 2055, 2056, 2057, 2058, 2059, 2060, 2061, 2062, 2063, 2064, 2065, 2066, 2067, 2068, 2069, 2070, 2071, 2072, 2073, 2074, 2075, 2076, 2077, 2078, 2079, 2080, 2081, 2082, 2083, 2084, 2085, 2086, 2087, 2088, 2089, 2090, 2091, 2092, 2093, 2094, 2095, 2096, 2097, 2098, 2099, 2100, 2101, 2102, 2103, 2104, 2105, 2106, 2107, 2108, 2109, 2110, 2111, 2112, 2113, 2114, 2115, 2116, 2117, 2118, 2119, 2120, 2121, 2122, 2123, 2124, 2125, 2126, 2127, 2128, 2129, 2130, 2131, 2132, 2133, 2134, 2135, 2136, 2137, 2138, 2139, 2140, 2141, 2142, 2143, 2144, 2145, 2146, 2147, 2148, 2149, 2150, 2151, 2152, 2153, 2154, 2155, 2156, 2157, 2158, 2159, 2160, 2161, 2162, 2163, 2164, 2165, 2166, 2167, 2168, 2169, 2170, 2171, 2172, 2173, 2174, 2175, 2176, 2177, 2178, 2179, 2180, 2181, 2182, 2183, 2184, 2185, 2186, 2187, 2188, 2189, 2190, 2191, 2192, 2193, 2194, 2195, 2196, 2197, 2198, 2199, 2200, 2201, 2202, 2203, 2204, 2205, 2206, 2207, 2208, 2209, 2210, 2211, 2212, 2213, 2214, 2215, 2216, 2217, 2218, 2219, 2220, 2221, 2222, 2223, 2224, 2225, 2226, 2227, 2228, 2229, 2230, 2231, 2232, 2233, 2234, 2235, 2236, 2237, 2238, 2239, 2240, 2241, 2242, 2243, 2244, 2245, 2246, 2247, 2248, 2249, 2250, 2251, 2252, 2253, 2254, 2255, 2256, 2257, 2258, 2259, 2260, 2261, 2262, 2263, 2264, 2265, 2266, 2267, 2268, 2269, 2270, 2271, 2272, 2273, 2274, 2275, 2276, 2277, 2278, 2279, 2280, 2281, 2282, 2283, 2284, 2285, 2286, 2287, 2288, 2289, 2290, 2291, 2292, 2293, 2294, 2295, 2296, 2297, 2298, 2299, 2300, 2301, 2302, 2303, 2304, 2305, 2306, 2307, 2308, 2309, 2310, 2311, 2312, 2313, 2314, 2315, 2316, 2317, 2318, 2319, 2320, 2321, 2322, 2323, 2324, 2325, 2326, 2327, 2328, 2329, 2330, 2331, 2332, 2333, 2334, 2335, 2336, 2337, 2338, 2339, 2340, 2341, 2342, 2343, 2344, 2345, 2346, 2347, 2348, 2349, 2350, 2351, 2352, 2353, 2354, 2355, 2356, 2357, 2358, 2359, 2360, 2361, 2362, 2363, 2364, 2365, 2366, 2367, 2368, 2369, 2370, 2371, 2372, 2373, 2374, 2375, 2376, 2377, 2378, 2379, 2380, 2381, 2382, 2383, 2384, 2385, 2386, 2387, 2388, 2389, 2390, 2391, 2392, 2393, 2394, 2395, 2396, 2397, 2398, 2399, 2400, 2401, 2402, 2403, 2404, 2405, 2406, 2407, 2408, 2409, 2410, 2411, 2412, 2413, 2414, 2415, 2416, 2417, 2418, 2419, 2420, 2421, 2422, 2423, 2424, 2425, 2426, 2427, 2428, 2429, 2430, 2431, 2432, 2433, 2434, 2435, 2436, 2437, 2438, 2439, 2440, 2441, 2442, 2443, 2444, 2445, 2446, 2447, 2448, 2449, 2450, 2451, 2452, 2453, 2454, 2455, 2456, 2457, 2458, 2459, 2460, 2461, 2462, 2463, 2464, 2465, 2466, 2467, 2468, 2469, 2470, 2471, 2472, 2473, 2474, 2475, 2476, 2477, 2478, 2479, 2480, 2481, 2482, 2483, 2484, 2485, 2486, 2487, 2488, 2489, 2490, 2491, 2492, 2493, 2494, 2495, 2496, 2497, 2498, 2499, 2500, 2501, 2502, 2503, 2504, 2505, 2506, 2507, 2508, 2509, 2510, 2511, 2512, 2513, 2514, 2515, 2516, 2517, 2518, 2519, 2520, 2521, 2522, 2523, 2524, 2525, 2526, 2527, 2528, 2529, 2530, 2531, 2532, 2533, 2534, 2535, 2536, 2537, 2538, 2539, 2540, 2541, 2542, 2543, 2544, 2545, 2546, 2547, 2548, 2549, 2550, 2551, 2552, 2553, 2554, 2555, 2556, 2557, 2558, 2559, 2560, 2561, 2562, 2563, 2564, 2565, 2566, 2567, 2568, 2569, 2570, 2571, 2572, 2573, 2574, 2575, 2576, 2577, 2578, 2579, 2580, 2581, 2582, 2583, 2584, 2585, 2586, 2587, 2588, 2589, 2590, 2591, 2592, 2593, 2594, 2595, 2596, 2597, 2598, 2599, 2600, 2601, 2602, 2603, 2604, 2605, 2606, 2607, 2608, 2609, 2610, 2611, 2612, 2613, 2614, 2615, 2616, 2617, 2618, 2619, 2620, 2621, 2622, 2623, 2624, 2625, 2626, 2627, 2628, 2629, 2630, 2631, 2632, 2633, 2634, 2635, 2636, 2637, 2638, 2639, 2640, 2641, 2642, 2643, 2644, 2645, 2646, 2647, 2648, 2649, 2650, 2651, 2652, 2653, 2654, 2655, 2656, 2657, 2658, 2659, 2660, 2661, 2662, 2663, 2664, 2665, 2666, 2667, 2668, 2669, 2670, 2671, 2672, 2673, 2674, 2675, 2676, 2677, 2678, 2679, 2680, 26



德輔道西第一百七十二號 全間  
德輔道西第一百五十三號 全間  
乍長街第八十二號 全間  
間上環餘慶里四號紹昌燕梳分局知租  
緒卅一年七月初四日 張聯田謹啓



啓者本港如有種貧之家忽遇喪事擬欲延葬者切不可聽於路隔來卑虛報知當即查明如確係極貧而無葬費者酌量給發銀兩俾其安葬庶免屍骸暴露而遺潔淨衛生之例也此佈

光緒卅一年 三月廿五日 詳見原稿

渣甸洋行辦房何樣生監啓

門牌第九號本公司總局外埠  
 洋面探險局由英領事署接辦商民  
 垂青是荷此佈  
 光緒三十年 國月 二十五日  
 三十四  
 李反斯 謹啟  
 總局司事 張智芝  
 有限公司 告白

稍爲飲食漸進再服三兩厥病如失快作平人  
意外前天夜半兩次吐瀉核症繼生夜已深奈  
敬醫無路甘黃過忙之際忽思真參數枝餘在  
箱中故即刻嚙下三錢矣仍爲着睡翌朝始起  
少有病態如此真參果是仙藥有此等病者一  
試用必知余言無錯矣

光緒卅一年 七月初三日 南海羅松蕃啟

貨 報

遠近眼鏡

本號前在中環十餘年  
精選往上環大馬路二  
奶巷口一百九十二號再開一號在中環  
角酒店右便一百四十六號 貴客光顧請認  
玉步 中環正安 上環成安號全

精鑽鑽石戒指

乙巳年七月十六日附錄

啟者本號自辦外國各款油漆帆布油繩鋼絲  
大小鐵鏈花樣水車船上車房器具及礦務  
製造局物料一切俱全並常有各色煤炭  
商賈顧請移玉至香港中環德輔道西門牌七十  
四號面商是荷  
壬寅年 十一月 廿四日 怡記號啟

屈先生墓  
羊石游踪錄  
屈先生墓在番禺沙亭之丙奇岡接先生名  
景字黃士稱風沙亭鄉人崇禎己酉舉於鄉  
變日偕弟士煌糾合十三營壯士得數千人  
于增城尋爲李成棟所破乃乞援於九江陳  
壯復合攻省城不克奔梧州來明王之立授  
書杜和顏臣之乃遁化州龍門島依鄒耀

廣興泰 以上每捐銀三元  
 潤軒 曾宅 郭亦滋 廣興和 廣益公司  
 以上每捐銀二元 財源 朱伯卿  
 配 存典 李麗波 永業公司 戴慶雲  
 永豐 廣怡泰 廣進公司 安和公司  
 瑞安 曹杰記 存金素於仁分局 上海  
 業公司分局 榮和 以上每捐銀一元  
 李任記 新嶺昌分局 以上每捐銀五角

張大鵬  
白濁丸

沙淋尿管刺痛濕熱  
下注輕症一服痊愈  
重二三劑收功清茶  
送下每服五毫上環  
大馬路二百十七號  
煜記棧左鄰第四間

張大鵬始創  
元搜毒藥膠

法有益真元  
開胃統治花  
柳各症限用  
一料毒清症  
愈收功至速  
有墜毒天厭

生華陀張大鵬  
老手警花柳  
日全愈異列  
止白濁三日  
醫痼疔五日  
消芒菓三日  
愈骨痛三日  
醫痔瘡半日

中藥者以此爲最  
 須保其山句醫士  
 漢文電價目辦書  
 然寄送不索分文  
 膀胱有病腹脹食  
 痛白帶赤痛並風  
 經後腹痛月經不  
 症症藥石無靈者

以下數十人每宴集士景年最少且未嘗然議必就決也故鄧耀宗通陳奇策西結周金遠遶交趾近和臺灣皆用士景策也及聞永在滇與弟士煌跋涉至雲南及至授禮部員郎上書力詆孫可望之奸丁酉八月雲南失歷走永昌士景追之弗及乃返擊伏草間所卿賴士賓四月有自雲南來者陳述永歷離緬甸寄跡陞哇城其會受吳三桂之檄將駕之松滋王及黔國公沐天波文安伯馬吉綏甯伯蒲縷五十餘員盡殺害之而畀永歷交三桂明社遂亡矣言未畢士景哭頓地略不止旋殂家人葬于此人皆稱屈先生聞有

香港 上海 置業

和 Investment Co. Limited

啓者本公司之設創始于一千八百九十八年即光緒二十四年初集資本二十萬兩迄今七年現已積至一百萬員在上海置有洋樓五十八間實業彰彰可靠且章程妥善司事得人聘份添論多寡離一股亦准附入由前五年批計復息在一分半

衛李活道中至西五十七元零五  
二十元六毫五 闊麟街 一十五元八  
椰花街 二十五元一毫 國士立街  
三元九毫 樂蘭里 六元二毫 宜惠里  
二毫 合共相銀式佰壹拾元零捌毫正

到此府內尋禍及督母之家今爲老父之故曰累伯伯父子不爲矣  
父日前苦求美當教牧與伯爾此後視如陌路人正此意也妾今行矣  
伯夫人曰苦哉姑娘行將安歸馬仲視上君而言曰不知向何處去惟  
必須打聽父兄如何如有患難當分任之始爲盡職又躍起曰卿今尙  
欲尋死乎即反身跪伯夫人之前曰乞母親留之勿使他行又哽咽曰  
兒將親往尋父倘有不測乞以親女視之可以代兒養母如天荷吾父  
子安返家園則苦盡甘來同享家庭之樂也伯夫人與美教士同聲贊  
馬以大義謂須留命以待父兄消息豈得遽然尋死馬聞勸大哭大聲  
遂允暫留

山甸電氣公司主人鑒  
逕復者前接來函並承  
寄下雜誌  
力是電帶一具以此帶專治身體房風濕骨痛癢癢頭暈等症夙於歐美日本馳名頗經試驗等由本部堂具見貴公司製造精巧於衛生療病之法悉心講求深為佩服茲將該貨如法試用果有效驗現當需購買八具即乞照數寄下該貨當照總事處布復並頌  
日祺  
西廣總督部堂岑春煊

集未校也

廣

和晉中少庾生潞吳感事十二首并次

韻錄寄獨立山人鄧正 大江李遜公

拚將十斛傷時淚灑入新詩哭瀋陽浩浩黯

歸劫連魏華屋半沙場干戈滿目原多事

商他年痛血亡莫問三城發祥地蒼茫無處

遺隍

一戰師奔失上游全軍盡沒大江頭華元乘

應潛遁符主投鞭豈斷流縱使秦廷還趙璧

聚積按揭有限公司告白

The Shanghai Hongkong Building Loan

厘之譜視別項積聚公司爲多  
於是士商知其最足倚信附股  
日衆今特設分局駐港又派分  
理人於省澳內地各埠以便廣  
就近附股按期照供其詳細十  
章程請向大道西二十一號二  
樓本公司寫字樓取閱便知

乙巳年 正月初六日 宣

香港總理西人益富柯蘭尼  
分局代理人 胡炯堂

香海華字日錄  
刻必究

省港禪馬百良馳名膏丹丸散店  
新設在香港上環大馬路三百一  
拾號門牌  
馳名百勝珍珠散萬應如意  
○凡欲向有一百餘種易有價目在國書派送並不備錄  
光緒三十年九月初三日 省城西關字堂局百良謹啟

<p>             二百年來看報師承履歷又登錄開陽村              多殘伐未代乾坤混黑黃矣地到頭爲越并              廷未必被金亡淚珠穿就悲涼句寄與遼東              國殤           </p>	<p>             本港官紳商民捐助東華醫院分局費用列              吳氏捐銀十四元              蘇鏡洲 朱宅 永安祥 鄧禮安堂           </p>
---	--

男女遊客如欲領觀音各款住車者可往上海  
杏花樓對面志昌號打德律風便可告知龍  
馬房也現園中增設燈火燦若星球春夜真  
風景極勝 諸君盍往游乎 ○德律風志  
號三百五十二號○龍飛馬房四百三十三  
光緒卅一年 正月十七日 怡園主人謹

香港文咸東街  
李占記  
新到各國時款金表  
金銀花崗曼梳金里表  
鐘錶眼鏡表千金表  
金銀花崗曼梳金里表

本堂晚上十一點鐘關門遲來不候 舖在香港上環大馬路廣慶堂百九十九號近中環水車館 監製人吳耀宗

香港上海置業按揭有限公司告白

The Shanghai Hongkong Building Loan and Investment Co. Limited.

八百九十八年即光緒二十四  
年初集資本二十萬兩迄今  
職現已積至一百萬員在上海  
置有洋樓五十八間實業彰彰  
可靠且章程妥善司事得人股  
份無論多寡離一股亦准附入  
由前五年批計獲息在一分半  
厘之譜視別項積聚公司爲多  
於是士商知其最足倚信附股  
日衆今特設分局駐港又派  
理人於省澳內地各埠以便商  
就近附股按期照供其詳細  
章程請向大道西二十一號二  
樓本公司寫字樓取閱便知  
乙巳年 正月初六日 宣  
香港總理西人益富柯爾尼  
分局代理人 胡炯堂

怡園告白

本園築在駒馬城峯麓其水之清且廣  
有西茶茶水類食日夜預備以待游客停車  
顧園內青山四繞如碧玉圍屏廣可二十餘  
又引導山泉作水景亭台樓閣面面奇觀古  
成林異花交徑每有盤卉出沽本園特托龍  
馬房之僮馬車日夜在中環街市水坑口等  
男女遊客如欲觀聲音各款佳車者可往上  
杏花樓對面志昌號打德律風便可告知龍  
馬房也現園中增設燈火燦若星球春夜良  
風景極勝 諸君盍往游乎 ○德律風志  
號三百五十二號○龍飛馬房四百三十二  
光緒卅一年 正月十七日 怡園主人謹







啟者本公司茲有堅固快捷火船名  
○雙安 前往石叻廈門庇能  
貴客欲搭船附貨者請至南北行街  
啟者茲有瑞記洋行堅固快捷火輪  
○柯美參路 前往石叻庇能卑  
貴客欲搭附貨請至上環大馬路查  
啟者本行茲有堅固快捷火輪船名  
○富利 前往海防學  
○海南 前往海口北海學  
貴客欲搭船附貨者請至本行面

仰光準 准七月十九日開行  
日本公司面議此佈  
船名  
准十六落貨十八日開行  
花樓左鄰瑞記分局面議  
准七月十七日下午七點開行  
郭翼之謹啟  
德盛公司啟

<p>啟者茲本公司有堅固火輪船一隻名</p>	<p>○印度皇后 前往上海日本溫哥華埠 ○他打 前往上海日本溫哥華埠 ○西貢 前往西貢埠 ○西貢 前往西貢埠</p>	<p>○印度皇后 准初八落貨十六日開行 ○他打 准初八落貨十六日開行 ○西貢 准初八落貨十六日開行 ○西貢 准初八落貨十六日開行</p>	<p>○印度皇后 一廿六 ○他打 一廿六 ○西貢 一廿六 ○西貢 一廿六</p>
------------------------	--	--	--

房後便國士  
 丹利街門牌  
 十八號。字  
 早晚仍在衣  
 裡近街門牌  
 廿一號三樓  
 外備  
 開心屋  
 白告寓  
 啟者茲有那國  
 得利

固快捷火船名  
前往烟台牛庄等

准七月十八日落貨開行

王力

○大仁丸

往汕頭厦門福州上海

○加刺拿接臣

准七月廿一日開行

前住汕頭厦門淡水埠

○保老地士

准七月二十日開行

前住汕頭厦門安平埠

○布考美士

准七月廿三日開行

往汕頭厦門福州埠

○大利金

准七月十七日開行

大阪商船株式會社謹啟

六月廿五日

光緒卅一年

司辦房面議

中門牌八號本公

者請移玉德扶道

貴客欲搭船附貨

轉駁等妥善

海分行亦有火船

內單者本公司上

上海及揚子江各

兼接直透貨客往

位華麗堅捷可稱

電燈上等一號客

無誤且通船配致

上男名准期往來

固快電火輪船如

[illegible]

啟者本公司茲有英國快捷火輪船名  
○虎門 往三仔冷四國至卑 准七月十六日開行 至五  
○比連士普機士文 前往雪梨新金山等并直利時入內河泊馬頭規條 一且  
與別公司一樣 准七月廿一日開行 至廿二日開行 上列船名  
貨客如欲搭船附貨者請至本公司面議是荷  
啟者本公司有英國快捷火輪船名  
○思問地亞 前往橫濱神戶卑 准七月十六日開行 三  
○士卑士亞 前往夏威夷北卑 准七月二十日開行 三  
貨客如欲搭船附貨者請至本公司面議  
啟者茲本公司有堅固快捷火船名  
○巴律士 前往長崎神戶橫濱 准七月十六正午開行 二  
貨客欲搭船附貨者請至本公司面議是荷 日本郵船公司謹啟  
啟者本公司茲有英國快捷火輪船名  
○富陞 往星架坡三巴冷四水 准七月十六日開行 至三  
○源生 前往小呂宋卑 准七月十八日開行 三  
○吉生 往星架坡庇能架刺吉打 准七月廿二日開行 三  
貨客如欲搭船附貨者請至本公司面議是荷 暹甸公司謹啟  
啟者本號承接各  
款帆哩布帳遮陽  
飛

○西伯利

滿洲 准七月十八日開行

高麗 准八月初三日開行

急狄 准八月十四日開行

蒙古 准九月初八日開行

他拿 准九月十九日開行

多力 准十月初四日開行

○歐洲

准洋行船公司輪船開行日期

食茶水床廁一概妥當茲將附搭大關往各埠客位列下

往上海每位銀十二員	往長崎每位銀十六員
往神戶每位銀十九員	往橫濱每位銀二十員
往檀香山每位銀五十員	男客金銀五十員
另稅金銀壹員	往舊金山每位男稅金銀壹員
五客加收金銀五員	往些路女客加收金銀五員

本公司與橫濱搭客駛往歐洲各國及大呂宋間拿打等埠凡往歐洲麥西  
哥及南北美洲各內埠可由火車到者則由火車駛往至頭號二號房位及  
轉駛船車有一定價值請到中環海傍干諾大道第四號本公司詢問便  
悉如貨物寄往橫濱日本各埠檀香山舊金山及美國各內埠布路非  
巴拿拿鹿老等埠本公司俱有船駛載到埠妥善無誤凡附貨物必須船  
未開行前一日下午四點鐘在船落清楚則不收小件包箱等物亦同日五  
點鐘在本公司寫字樓繳收凡各小物件必要寫明收貨人門牌地址內載  
何貨物價值若干至貨物寄美國內地及檀香山大呂宋埠者本公司要取  
報稅單封寄檀香山及舊金山大埠稅關查驗

光緒廿六年 七月十九日

花月輪船公司 代理東西輪船公司 代理人 施利化士東啟

代理東洋汽船公司

往上海鎮江  
 啟者本行經  
 堅固火船名  
 呂地亞港七  
 月十九日開  
 行前往上海鎮江  
 貴客搭船附貨者  
 請至本行面議  
 乙巳年七月十四日  
 福源洋行啟

光緒三十年  
 五月廿一日  
 承樂街廣源號啟

五月初四日  
和發院  
（班年豐周演）  
院

十六日演  
正本  
藍田  
出園  
寧柯遊十  
日夜  
貴妃床一景  
對號位二身  
荷盒取銀二  
插後收銀四

快捷堅固不悞  
 諸君光顧請到中  
 環街市側即租車  
 利街門牌三號四  
 樓面議 此致  
 癸卯正月十七日  
 浩記謹啟

素  
 二  
 在  
 無  
 集  
 閣

十六日演大送子  
 ○正本 兒香降  
 大牛通打虎  
 ○出頭  
 鳴琴抱  
 蛇公補元

太 平 院  
 (班一第年庚周演)  
 (日 夜)  
 貴妃八壽 椅位二  
 對號三毫 板位四



香港字日報行情

乙巳年庚月拾五日禮拜式入口船期列左

德國火船名美維	由星架坡來	太古洋行
德國火船名馬得	由星架坡來	太古洋行
德國火船名德文	由星架坡來	太古洋行
英國火船名德文	由星架坡來	太古洋行
英國火船名德文	由星架坡來	太古洋行
英國火船名德文	由星架坡來	太古洋行
英國火船名德文	由星架坡來	太古洋行
英國火船名德文	由星架坡來	太古洋行
英國火船名德文	由星架坡來	太古洋行
英國火船名德文	由星架坡來	太古洋行

德國郵船名比連士	由星架坡來	太古洋行
法國郵船名雪梨	由星架坡來	太古洋行
英國郵船名雪梨	由星架坡來	太古洋行
英國郵船名雪梨	由星架坡來	太古洋行
英國郵船名雪梨	由星架坡來	太古洋行
英國郵船名雪梨	由星架坡來	太古洋行
英國郵船名雪梨	由星架坡來	太古洋行
英國郵船名雪梨	由星架坡來	太古洋行
英國郵船名雪梨	由星架坡來	太古洋行
英國郵船名雪梨	由星架坡來	太古洋行

往星架坡金山○火船比連士普機士文 庚月廿式日開行

往安南西貢	火船金山	即日開行	太古洋行
往海口等防	火船金山	即日開行	太古洋行
往廣州北海	火船金山	即日開行	太古洋行
往廣州北海	火船金山	即日開行	太古洋行
往廣州北海	火船金山	即日開行	太古洋行
往廣州北海	火船金山	即日開行	太古洋行
往廣州北海	火船金山	即日開行	太古洋行
往廣州北海	火船金山	即日開行	太古洋行
往廣州北海	火船金山	即日開行	太古洋行
往廣州北海	火船金山	即日開行	太古洋行

本行新到十號米	每包五十包	一百十六員五
又新到十號米	每包五十包	一百十三員五
又新到十號米	每包五十包	一百一十員五
又新到十號米	每包五十包	一百一十員五
又新到十號米	每包五十包	一百一十員五
又新到十號米	每包五十包	一百一十員五
又新到十號米	每包五十包	一百一十員五
又新到十號米	每包五十包	一百一十員五
又新到十號米	每包五十包	一百一十員五
又新到十號米	每包五十包	一百一十員五

○新到米市行情

○新到米市行情	每包五十包	一百十六員五
○新到米市行情	每包五十包	一百十三員五
○新到米市行情	每包五十包	一百一十員五
○新到米市行情	每包五十包	一百一十員五
○新到米市行情	每包五十包	一百一十員五
○新到米市行情	每包五十包	一百一十員五
○新到米市行情	每包五十包	一百一十員五
○新到米市行情	每包五十包	一百一十員五
○新到米市行情	每包五十包	一百一十員五
○新到米市行情	每包五十包	一百一十員五

○新到米市行情

○新到米市行情	每包五十包	一百十六員五
○新到米市行情	每包五十包	一百十三員五
○新到米市行情	每包五十包	一百一十員五
○新到米市行情	每包五十包	一百一十員五
○新到米市行情	每包五十包	一百一十員五
○新到米市行情	每包五十包	一百一十員五
○新到米市行情	每包五十包	一百一十員五
○新到米市行情	每包五十包	一百一十員五
○新到米市行情	每包五十包	一百一十員五
○新到米市行情	每包五十包	一百一十員五

本行新到十號米... 往星架坡金山... 往海口等防... 往廣州北海... 往廣州北海... 往廣州北海... 往廣州北海... 往廣州北海... 往廣州北海... 往廣州北海...